

行銀梳存襟

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

本支行歡迎華友賜顧無論儲蓄或郵匯電匯款項返中國及香港者均特別優待

本支行以大部分額客為華人故特別訓練全體華人職員確富有經驗能讀能寫中國文字以利便華友匯款一切手續

倘顧客有事往別埠時本行當從速與顧客妥為接洽辦理

各埠新聞

●域埠李氏公所紀念會誌
域多利函。域埠李氏公所。昨十七日舉行太始祖伯陽公誕辰。及成立十五週年紀念慶典。下午五時半。先設宴於晉美酒樓。筵開十餘席。席間由主席陳麟賓致詞。致意。繼由由主席陳麟賓宣佈開會。開會後。由陳麟賓主席。宣佈開會理由。繼由陳麟賓。李麟賓夫人等演說。禮成後。隨即開會。至八時半乃散會云。

●任馬病死被罰二拾五元
列治文區廿日電。在列治文區華人芬芳(譯音)所養之馬有病。任其在濕地病死。故被控於案。判罰款廿五元。否則監禁卅日云。

昨星期二。住喜市定街東一〇一號門牌。華人富列黃(譯音)之汽車。被入撬開車門。竊去登套銀器。鹽醬胡椒粉盅。罐頭文蛤等打。罐頭沙文魚等打。罐頭龍蝦等打。另兩套窗紗云。

●陳黃商店失三百餘元
昨在街比街三九號門牌華人陳黃(譯音)開設之商店。於上星期報警被入破門入內行竊。各情業誌本報。茲聞檢點之餘。實被竊去貨物價值三百四十六元。另糖券一百六十張云。

●醫學會請以綠氣潔水
昨雲高華學會致函市長哥諾氏。謂雲高之自來水。應治以綠氣。事因彼等於公共衛生上之利害。曾受過訓練。對於治水以綠氣。無論於經濟上或政治上。非有私利可圖云。

樂氏大補丸

房藥身補大
王藥身補大
丸補大
價減大名馳在志
藥購來付廣此剪
壹元貳角五盒每

○大補丸補身之功效
治脚冷脚熱 眼花耳鳴 能開胃消食
治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛
治大便閉結 治尿後反滴 藥到成功
治有正鹿尾 抄參 鹿茸
心痛粉 每樽壹元 愈癰瘡壹元
皮膚止癢藥膏 主治皮膚病
風濕骨痛搜毒丸 每樽二元
風濕骨痛搜毒丸 每樽二元
治風濕骨痛 肺癆內傷 遠年爛脚
皮膚濕毒 遍身瘡癤 紅血血癬
大小便結 皮膚奇癢 及一切毒
症。欲知身無此丸必瀉否則並無效也
若有毒一服此丸必瀉否則並無效也
【寄費壹毛 買者自理】
▲總經銷 德利有限公司
826 Main St. Vancouver, P.C. Can.

●頭期祖國貨品登市
●膏丹丸散。地道藥材。
●養神丸。補精。健腎。蘇合丸。
●六神丸。理中。蘇合丸。蘇合丸。
●保濟丸。萬金油。必得勝。
●北芪片。防風片。西歸丸。
●厚雲片。白芍片。齊首烏。
●炮天雄。熟地片。川杜仲。
●大蛇片。生地片。川杜仲。
●玉茸片。川山片。大黃精。
●正寶片。正寶花。生薑片。
●外合干。大新蛇。大蛤蚧。
●海味乾貨 江西瓷器。
●土產佳品 合時瓜菜。
●僑界惠顧 倒履歡迎。
MORLEY CO. LTD.
552 Figgard St.
Victoria, B.C.
域茂利有限公司謹啓

新張廣告

啟者本公司集資在雲高華埠打街東門牌壹百五十五號開設飯店兼營大小筵席裝飾華麗廚師精良烹調美味招呼妥當際茲新張伊始貴客光顧特別歡迎

新南京公司同啟
竹林飯店同啟

敬文氏藥房

CAIN MON SIE
P.O. Box 1437 Quenel, B.C.

○養心生血靈 每樽二元
○止咳藥膏 每樽壹元
○驅濕追風藥膏 每樽壹元
○堅持久戰水 每樽壹元
○外敷藥膏 每樽壹元
○不憂受毒 貴客自理。服法有單說明。各國均准入口。

院戲斯樂
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映談諧時事畫片

好機會的買

猛虎丸 每盒五圓
功能補氣生血勝過參。服後力大如虎。

抗戰丸

每盒五圓
抗戰丸補身。健腎。凡男界衰弱無能作偉大丈夫者。服三粒即能大逞雄威。(有增強長期之功。轉弱為強之效。)

大賣列藥品

七折收銀
補腎壯大丸 每盒二元五毛
此丸補精壯血腎氣健陰培元服後元陽大振

挽奪造化丸

每盒六元
試用壹元半
雙料拾元

強大器丸

每盒拾元
以上兩種藥品專能扶助人生缺憾者凡男界老少機能退化衰弱等病服後補助發育

勸毒靈丹

每樽三圓半
治紅雲血毒 老年癩脚 遍身瘡癤 遺傳惡疾 各種雜症 奏效如神

香水

每樽壹圓
此香水功能固本壯身凡性慾不振早洩者一擦之後勁起靈速耐久不倦

男女快樂膏

每盒二元
此膏功能促進男女之情愛用後耐久興趣

養心生血靈

每樽二元
治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛 治大便閉結 治尿後反滴 藥到成功

驅濕追風藥膏

每樽壹元
治有正鹿尾 抄參 鹿茸 心痛粉 每樽壹元 愈癰瘡壹元

皮膚止癢藥膏

主治皮膚病

風濕骨痛搜毒丸

每樽二元

風濕骨痛搜毒丸

每樽二元

治風濕骨痛 肺癆內傷 遠年爛脚 皮膚濕毒 遍身瘡癤 紅血血癬 大小便結 皮膚奇癢 及一切毒症。欲知身無此丸必瀉否則並無效也 若有毒一服此丸必瀉否則並無效也 【寄費壹毛 買者自理】

雲高華埠陳穎川總堂紀念鳴謝經費

啟者本堂于三月十日午時舉行第二週年紀念典禮並開全加代表大會叨蒙 各埠嘉賓代表昆仲踴躍臨臨助慶相與一堂昂勝榮幸慶蒙惠賜賀儀祝詞祝電隆情厚誼殊深銘感五內藉鳴謝悃

茲將厚惠列后 恕不稱呼

郭城穎川堂賀金廿大元祝詞 袁汝南堂賀金廿五元祝詞 沙市加寸分堂賀金十五元祝詞 西湖十元 少佳五元八 惠光五元五 域埠穎川報社五元祝詞 謀灼 金好女士 喃章賢媛 懷春女士 品乾 厚宗 明安 吳國華夫人 葉求鏗夫人 葉邦耀夫人 鄭松 宜顯 社朝 林卜坤其文 胡卓安房 峰卓 持仕 耀宗 基國 宛地祥至孝篤親 同益 其羽 兆由 景山 華想 文彬 占利市分堂 金泉 金比 片市鳴別分堂祝詞 以上每名五元 陶笠巴耀良 梁廣明夫人各四元 尾利慎慎賢表 文鏡共五元 不市大玉 錦錦增華 漢文 李許夫人 胡世良 劉文卓 應煥 明吟穎川堂祝詞以上每名三元 汝利慎雲友 的架崇治 雲臻 偉揚 舞市阻文炎 傳鶴 業達 德深 桂嵩 明玩 明康 永貽 如信 明休 宗權 瑞登 祖開 大洪 桂約 袁林芳 發勝 家彩 明混 繼成 煥煥 文煥 惠明 錦明 咏亞 板汝宗芹 續森 恒宗 鈺明 的架市姑婆 國和 月溪房 雲碧 祺參 賢銓 苒全 官早 官暢 賢榮 翼永 宜棠 振卓 每二元 社然二元五 孔瑞 立翼 賢亨 煥棠 文喜 欽明以上每名一元五 宜輝 孟儒 廣同益 象派 華萬 大沛 典沛 賢森 社容 大球 均文 象綏 勝才 賢儉 賢偉 象維 象基 良煥 賢熾 祺祝 瓊珍女士 德業 明杰 以上每名壹元 沈慶 典慶 象耀 象灼 典鐘 明湛 以上各五毛 滿城分堂 田巴崙分堂 黨近分堂 各祝詞 立人祝電

W.D. & H.O. WILLS GOLD FLAKE HONEY DEW

請吸其最好者 請吸金錢嘜 煙仔。因爲最適口，又純良，能令人滿意。

是以此種煙仔 實無其他可比

本公司承接樓閣通。修繕屋蓋煙爐。及通溝渠等工作。富有經驗。如蒙賜顧。隨時應命。 MISSION CHIMNEY SERVICE 2040 Columbia St. FA. 7467

滿城李氏公所實業部啟事

爲通告事案據本公所于元月二日舉行春議大會同時決議將所存餘款提出發還樓業股份定每元分領二成由民國三十五年三月一日起至八月底止爲發給之期并委出主任道修書記希槐財政林仁負責辦理仰我昆仲會附者樓股者可携帶收據依期前來領取如在外埠照下列地址通告并夾收據領取此合行通告各宜知照此佈

LEE ASSOCIATION
94 Lagacheville St. W. Montreal, Que.

雲高華埠林西河總堂籌備處啟事

旅加拿大林氏全體兄弟姊妹均鑒 啟者本總堂新址建造工程邇將完竣茲定於三月二十四日舉行落成開幕典禮下午一時行禮六時宴會并設游藝助慶當經分函東約誠恐未及週知用特登報通請凡我旅加各埠堂所職員兄弟姊妹姊妹務望踴躍貴臨參加慶會無任翹企(不受錢盡)

此次大會編印專刊以留實錄尤望我全體人士助以琳瑯之筆墨榮耀之文章俾得粉綴長林增光篇幅是所厚望

正處長舉振 副處長近亭 立棠 等全體同人謹啟
LAM SAI HOR 531 Carill St. Vancouver, B.C. Canada

髮絲司公活聯

LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

精造 專售

餐館白 旅店床 各種工 國絲說 衫衣布

男女內 絲襪揀 絲巾禮 式均備

雲高華埠林西河總堂籌備處啟事

旅加拿大林氏全體兄弟姊妹均鑒 啟者本總堂新址建造工程邇將完竣茲定於三月二十四日舉行落成開幕典禮下午一時行禮六時宴會并設游藝助慶當經分函東約誠恐未及週知用特登報通請凡我旅加各埠堂所職員兄弟姊妹姊妹務望踴躍貴臨參加慶會無任翹企(不受錢盡)

此次大會編印專刊以留實錄尤望我全體人士助以琳瑯之筆墨榮耀之文章俾得粉綴長林增光篇幅是所厚望

正處長舉振 副處長近亭 立棠 等全體同人謹啟
LAM SAI HOR 531 Carill St. Vancouver, B.C. Canada

KUO KONG SIK CO. 國公先司公

27 PENDER ST. VANCOUVER B.C.

戰事已結束 貨物漸復興

本店爲適應我僑胞之需要。加緊復興工作。備辦大宗貨品。如中國絲小衫。英倫羊毛小衫。著名 Forsyth, Tooke, Arrow 小衫。線仔番褲。餐館用衣。襪仔。圍身。女圍衫。唐汗衫。廚褲。廚帽。檯布。茶巾。旅館用衣。床布。床單。面巾。枕套。枕頭。褥仔。羊毛毯。諸凡男女內外衣褲帽。顧諸品。絲巾。掛巾。檯巾。化妝品等應有盡有。歡迎光顧。目錄印便。函索即奉。

介紹
新明原子殺蠟藥水 餐館旅館植植家均合 每加倫三元六毫五 每樽壹元